

BOSTONI EESTI SELTSI RINGKIRI

Detsember 2000

Seltsi Juhatus

Esimees

Jaak Juhansoo
(508) 553-8875
jaakurat@mediaone.net

Abiesimees

Villu Tari
(978) 455-5679
kvtari@mediaone.net

Sekretär

Hella Paabus
(978) 374-9143

Abisekretär

Nele Kaps
(508) 653-2005
jkaps52488@aol.com

Laekur

Leo Paabus
(978) 374-9143
lpaabus@ix.netcom.com

Abilaekur

Mike Peipman
(508) 520-6756

Abilised

Maret Buck
(508) 528-7400

Kaari Mai Tari
(978) 455-5679

kvtari@mediaone.net

Eks ole juba vana tõde, et elu käib ikka tsükliliselt. Teistmoodi pole ta ka Bostoni Eesti Seltsil – möödunudaastasele rikkalikule hooajale on järgnenud pikk paus ja nii mõnigi uudishimulik on toimetuselt hämmeldunult aru pärinud, et kas viimane suurem üritus toimus tõesti märtsis.

Nüüdseks aga oleme sinnani jõudnud, et Bostoni Eesti Selts, agaramate liikmete eestvedamisel, hakkab oma kauakestnud suveunest ärkama ja välja on kuulutada



SELTSI JÕULUPIDU!

Tavapärase Bostoni Eesti Seltsi Jõulujumalateenistus algab 16. detsembri pärastlõunal kell 2:00. Teenistuse viib läbi abipraost Valdeko Kangro. Jumalateenistuse muudavad värvikamaks duetid sopran Epp Sonini ja bass Philip Candilis'e esituses, saadavad Paul Carlson orelil ja Mike Peipman trompetil.

Jumalateenistusele järgneb (umbes kell 4:00) Seltsi jõuluõhtu Waltham'i kiriku saalis, kust ka seekord ei puudu traditsiooniline jõulutoit.

Juba eelnevatel aastatel suu(re)päraste verivorstidega kuulsaks saanud "Vorstiväänajate Vennaskond" käis ka käesoleva detsembri alguses koos ja tulemusi on kõigil võimalik jõulupeol degusteerida. Et vorstitegijate püha üritus ikka ots-otsaga kokku tuleks, on pidulistel palutud kaasa võtta sularaha. Olenevalt rahva arvust ja nende isust, on võimalik, et tekib vorstide mõningane ülejääk. Vennaskonnal pole mingit kavatsust vorste tagasi koju tassida, nii et kes saabub õndsas lootuses, et äkki saab rõngakese kojugi viia - võtku selleks otstarbekski sularaha ehk siis tshekiraamat kaasa. Äkki näkkab.

Eeldatavalt suurejoonelisele jõulusöömale järgneb, nagu ikka, kohvilaud ja selle loomisest saab osa võtta igaüks. Piparkoogid, pühadesaiad, koogid, tordid – kõik, mis meie jõulupeo magusamaks teeb, on teretunud.



Kui peole häid lapsi tuleb, on sinna oodata ka Jõuluvana, kes nende jaoks kingikotigi kaasa toob. Mudilaste papadel-mammadel palume oma osavõtust teavitada Villu Tarit (978-455-5679), kes siis taadile kõik soovid edastab. Et päkapikkudel jääks piisavalt aega kinke meisterdada ja pakkida, peaks Villuga ühendust võtma hiljemalt 10. detsembri õhtuks.

Jõulujumalateenistus
Laupäev, 16. Detsember, 2000, kell 14:00
Covenant Congregational Church
375 Lexington St., Waltham, MA

Eelteade!

Eesti Vabariigi 83. aastapäeva tähistamine toimub 24. veebruaril kell 14:00 Waltham'i kirikus.

MEELDETULETUS!

Kuna aasta hakkab jälle lõpule jõudma, tahaks juhatus kõigile, kel Seltsi aastamaks veel tasumata on, südamele panna, et nad selle ära teeksid. Maksta saab jõulupeo ajal kohapeal või lähetades "Boston Estonian Society" nimele kirjutatud tsheki Seltsi laekurile, Leo Paabusele, aadressil: 91 Haseltine St., Bradford, MA 01835. Alates 1999. aastast on liikmemaksu suuruseks 15\$ üksikisiku ja 25\$ perekonna pealt. Kes täpselt ei mäleta, millal ta viimati oma maksud tasus, saab sedagi Leo käest teada telefonil (978) 374-9143.



After the very busy 1999/2000 season, there has been a long pause in the Boston Estonian Society's activities. But that is about to change with the Boston Estonian Society's

CHRISTMAS PARTY



The traditional Christmas Church Service, officiated by Pastor Valdeko Kangro, will start at 2 p.m. on December 16th. We will also hear duets from our own soprano Epp Sonin and a special guest, bass Philip Candilis, accompanied by Mike Peipman on trumpet and Paul Carlson on organ.

Immediately after the service, at about 4 p.m., the Christmas Party will commence in the Fellowship Hall. As in previous years, the traditional Christmas Dinner with blood sausage, sauerkraut and potatoes will be served. To cover the costs, we will be asking for a small donation. The usual coffee and cakes will be served after dinner, and everybody is welcome to enrich our dessert menu - anything sweet goes.

Christmas Church Service
Saturday, December 16, 2000, at 2 p.m.
 Covenant Congregational Church
 375 Lexington St., Waltham, MA

Notice!

The commemoration of the 83rd anniversary of the independence of Estonia will take place on February 24th at 2 p.m. in the Waltham Covenant Congregational Church.

Since no Christmas Party is complete without Santa, we have contacted Mr. Claus and he has promised to join us if there will be kids at the party. Therefore, if you have children attending, please notify Villu Tari (978-455-5679), who will be forwarding the wish list to the North Pole. To give Santa's little elves enough time to prepare the presents, please do so by December 10th.



REMINDER!

Since another year is almost over, the board of directors would like to remind everyone who has not yet done so to pay the yearly membership fee. You can do that at the Christmas party, or send a check to our treasurer, Leo Paabus, (91 Haseltine St., Bradford, MA 01835). Since 1999, the membership fee is \$15 per person or \$25 per family. Checks should be made payable to the "Boston Estonian Society." If you're not sure when you last paid your dues, you can obtain this info from Leo by calling (978) 374-9143.

UUED AADRESSID.

Nii seltsi esimees kui ringkirja toimetus on hiljuti aadressi vahetanud. Toimetajate kontaktandmed leiate käesoleva ringkirja lõpust. Seltsi uus ametlik aadress on aga järgmine:

WE HAVE MOVED.

Both the President of the Boston Estonian Society and the editors of this newsletter have recently changed their addresses. The contact info for the editors can be found at the end of the newsletter. The official new address for the Society is:

25 Beech Street
Franklin, MA 02038-2601
Tel: (508) 553-8875
Fax: (508) 553-2936

© 2000, *Boston Estonian Society, Inc.*
Bostoni Eesti Selts

Toimetus:
 Koostanud: Piret Madar
 Disain: Madis Rehepapp

Tel. (781) 278-9897
 E-mail: BostonEesti@mail.com
 55 David Terrace, Apt. 3
 Norwood, MA 02062-3900

Vaata ka meie kodulehekülge Internetis: <http://free.prohosting.com/~bes>